IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 23.6.2025
COM(2025) 345 final

2025/0186 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar l-eżistenza ta' defiċit eċċessiv fl-Awstrija

2025/0186 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar l-eżistenza ta' defiċit eċċessiv fl-Awstrija

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 126(6) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-osservazzjonijiet magħmula mill-Awstrija,

Billi:

(1) Skont l-Artikolu 126 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE), l-Istati Membri għandhom jevitaw li jkollhom defiċits eċċessivi tal-gvern.

(2) Il-Patt ta' Stabbiltà u Tkabbir (PST) huwa bbażat fuq l-objettiv ta' finanzi pubbliċi sodi u sostenibbli bħala mezz biex jissaħħu l-kundizzjonijiet għall-istabbiltà tal-prezzijiet u għal tkabbir b'saħħtu, sostenibbli u inklużiv mirfud minn stabbiltà finanzjarja, u b'hekk jappoġġa l-kisba tal-objettivi tal-Unjoni għal tkabbir u impjiegi sostenibbli.

(3) Il-proċedura ta' defiċit eċċessiv (PDE) skont l-Artikolu 126 TFUE, kif iċċarata mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1467/97 dwar li titħaffef u li tiġi ċċarata l-implimentazzjoni tal-proċedura ta' defiċit eċċessiv[1], li tagħmel parti mill-PST, tipprevedi deċiżjoni dwar l-eżistenza ta' defiċit eċċessiv. Il-Protokoll Nru 12 dwar il-proċedura ta' defiċit eċċessiv, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u t-TFUE, jistabbilixxi aktar dispożizzjonijiet relatati mal-implimentazzjoni tal-proċedura ta' defiċit eċċessiv. Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 479/2009[2] jistipula regoli u definizzjonijiet dettaljati għall-applikazzjoni ta' dawk id-dispożizzjonijiet. Il-qafas ta' governanza ekonomika riformat tal-Unjoni, li daħal fis-seħħ fit-30 ta' April 2024, jinkludi r-Regolament tal-Kunsill (UE) 2024/1264, li emenda r-Regolament (KE) Nru 1467/97. Ir-riforma żammet ir-regoli tal-proċedura ta' defiċit eċċessiv minħabba nuqqas ta' konformità mal-kriterju tad-defiċit ġeneralment l-istess, filwaqt li għall-Istati Membri bi proporzjon tad-dejn tal-gvern ogħla minn 60 % tal-PDG, il-proċedura ta' defiċit eċċessiv minħabba nuqqas ta' konformità mal-kriterju tad-dejn se tiffoka fuq devjazzjonijiet mir-rati massimi ta' tkabbir rakkomandati tan-nefqa netta[3] stabbiliti

[1] ĠU L 209, 2.8.1997, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1997/1467/2024-04-30.

[2] ĠU L 145, 10.6.2009, p. 1.

[3] Skont l-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) 2024/1263, "nefqa netta" tfisser in-nefqa tal-gvern netta min-nefqa fi mgħax, mill-miżuri ta' dħul diskrezzjonali, min-nefqa fuq programmi tal-Unjoni

mill-Kunsill bir-Regolament (UE) 2024/1263. Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill ta' [DATE] li tapprova l-pjan ta' terminu medju tal-Awstrija[4] tistabbilixxi r-rati massimi ta' tkabbir rakkomandati tan-nefqa netta għall-Awstrija bl-2025 bħala s-sena inizjali, f'termini annwali u kumulattivi. Il-valutazzjoni tal-konformità mal-kriterju tad-dejn tista' ssir biss ladarba tkun disponibbli d-data tal-eżitu għall-2025 fir-rebbiegħa tal-2026. Għalhekk, din id-Deċiżjoni tikkonċerna biss l-eċċess tal-proporzjon tad-defiċit tal-gvern mal-PDG fir-rigward tal-valur referenzjarju ta' 3 % tal-PDG, f'konformità mad-dispożizzjonijiet legali eżistenti.

(4) Skont l-Artikolu 126(5) TFUE, jekk il-Kummissjoni tikkunsidra li jeżisti jew jista' jinħoloq defiċit eċċessiv fi Stat Membru, din għandha tindirizza opinjoni lill-Istat Membru kkonċernat u għandha tinforma b'dan lill-Kunsill. Wara li kkunsidrat ir-rapport tagħha adottat skont l-Artikolu 126(3) TFUE u wara li kkunsidrat l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Finanzjarju adottat skont l-Artikolu 126(4) TFUE, il-Kummissjoni kkonkludiet li jeżisti defiċit eċċessiv fl-Awstrija. Għalhekk, fi 20 June 2025, il-Kummissjoni indirizzat tali opinjoni lill-Awstrija u infurmat b'dan lill-Kunsill[5].

(5) L-Artikolu 126(6) TFUE jistipula li l-Kunsill għandu jikkunsidra kull osservazzjoni li l-Istat Membru kkonċernat ikun jixtieq jesprimi qabel ma jieħu deċiżjoni wara valutazzjoni ġenerali dwar jekk ikunx jeżisti defiċit eċċessiv. Fil-każ tal-Awstrija, il-valutazzjoni ġenerali twassal għall-konklużjonijiet li ġejjin.

(6) Skont id-data pprovduta mill-Eurostat fi 22 April 2025[6], id-defiċit tal-gvern estiż fl-Awstrija laħaq l-4,7 % tal-PDG fl-2024, u d-dejn tal-gvern estiż kien ta' 81,8 % tal-PDG. Fl-2025, id-defiċit tal-gvern estiż tal-Awstrija huwa ppjanat li jilħaq l-4,5 % tal-PDG[7]. It-Tbassir tar-Rebbiegħa 2025 tal-Kummissjoni[8] jipproġetta defiċit tal-gvern ta' 4,4 % tal-PDG fl-2025. Ir-rapport tal-Kummissjoni skont l-Artikolu 126(3) TFUE qies li l-eċċess tad-defiċit fuq il-valur referenzjarju tat-Trattat ta' 3 % tal-PDG fl-2024 kien eċċezzjonali, minħabba reċessjoni fit-tul fl-2023 u l-2024. L-eċċess fuq il-valur referenzjarju tat-Trattat mhuwiex qrib u mhuwiex temporanju, fuq il-bażi tat-Tbassir tar-Rebbiegħa 2025 tal-Kummissjoni, li jipproġetta li d-defiċit tal-gvern estiż jibqa' ogħla minn 3 % tal-PDG fl-2025 u fl-2026. Għalhekk, il-kriterju tad-defiċit kif definit mit-Trattat u mir-Regolament (KE) Nru 1467/97 *prima facie* mhuwiex issodisfat.

(7) F'konformità mar-rekwiżiti tal-Artikolu 126(3) TFUE, il-Kummissjoni analizzat ukoll il-fatturi rilevanti kollha fir-rapport tagħha skont l-Artikolu 126(3) TFUE. Kif stabbilit fl-Artikolu 2(4) tar-Regolament (KE) Nru 1467/97, meta tiġi vvalutata l-konformità

---

ffinanzjati bis-sħiħ mid-dħul tal-fondi tal-Unjoni, min-nefqa nazzjonali fuq il-kofinanzjament ta' programmi ffinanzjati mill-Unjoni, mill-elementi ċikliċi tan-nefqa fuq il-benefiċċji tal-qgħad, u minn miżuri ta' darba u miżuri temporanji oħrajn.

4

5 Id-dokumenti kollha relatati mal-PDE għall-Awstrija jinsabu fi: https://economy-finance.ec.europa.eu/economic-and-fiscal-governance/stability-and-growth-pact/corrective-arm-excessive-deficit-procedure/excessive-deficit-procedures-overview/austria_en

6 Ara l-Indikaturi tal-Euro tal-Eurostat ippubblikat fi 22 April 2025 (https://ec.europa.eu/eurostat/en/web/products-euro-indicators/w/2-22042025-AP), f'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 479/2009.

7 Id-defiċit ippjanat kif irrappurtat lill-Eurostat fil-kuntest tan-notifika fiskali tar-Rebbiegħa 2025. Ara: https://ec.europa.eu/eurostat/web/government-finance-statistics/excessive-deficit-procedure/edp-notification-tables

8 It-Tbassir Ekonomiku Ewropew - ir-Rebbiegħa 2025, *European Economy-Institutional Paper*, Nru 318, id-19 ta' Mejju 2025.

abbażi tal-kriterju tad-defiċit, jekk il-proporzjon tad-dejn tal-gvern għall-PDG jaqbeż il-valur referenzjarju, għandhom jitqiesu l-fatturi rilevanti fil-passi ta' wara r-rapport skont l-Artikolu 126(3) TFUE u li jwasslu għad-deċiżjoni dwar l-eżistenza ta' defiċit eċċessiv biss jekk — qabel ma jitqiesu dawn il-fatturi rilevanti — id-defiċit tal-gvern estiż jibqa' qrib il-valur referenzjarju u l-eċċess tiegħu 'il fuq mill-valur referenzjarju jkun temporanju. Fil-każ tal-Awstrija, il-kundizzjoni doppja ma ġietx issodisfata. Għaldaqstant, il-fatturi rilevanti ma jitqisux fil-passi li jwasslu għal din id-Deċiżjoni.

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Minn valutazzjoni ġenerali jirriżulta li jeżisti defiċit eċċessiv fl-Awstrija minħabba nuqqas ta' konformità mal-kriterju tad-defiċit.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lir-Repubblika tal-Awstrija.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Kunsill
Il-President